



نقد اقتصاد سیاسی - نقد بتوارگی - نقد ایدئولوژی

<https://naghed.com>

# مزد و تورم

پالایش گفتمان نقد – یادداشت هفتم

کمال خسروی



اردیبهشت ۱۴۰۰

سرمایه‌داران به کارگران خود توصیه می‌کنند که بهتر است مزد‌های شان بالا نباشد و تا جایی که امکان دارد از آن‌چه هست بالاتر نرود. از نظر آن‌ها این توصیه نه از آن‌روست که مزد‌های پائین به‌سود سرمایه‌داران است، بلکه فقط از سر خیرخواهی برای خود کارگران و بقیه‌ی قاطبده‌ی اهالی و رفاه ملت است. همچنین از نظر آن‌ها، دلایل این توصیه نیز از آفتاب روشن‌تر است و کارگران هم می‌توانند هر روز این واقعیت را به‌چشم خود ببینند: دلایلی «علمی»، کاملاً مستند و مستدل و قوی. مهم‌تر از همه، این دو دلیل خیلی روشن: اولاً، اگر مزد‌ها بالا بروند خود به‌خود هزینه‌ی تولید اجناس بالا می‌رود و به این ترتیب قیمت اجناس افزایش می‌یابد؛ و این طبعاً به‌سود کارگران و بقیه‌ی مردم نیست. اگر هم کارگران بخواهند بالاتر رفتند قیمت‌ها را که تقصیر خود آن‌هاست بهانه کنند و مزد بیش‌تری بخواهند، این دور شیطانی ادامه می‌یابد و وضع بدتر و بدتر می‌شود؛ یعنی مزد‌ها بیش‌تر می‌شوند، قیمت‌ها بالاتر می‌روند، کارگران مزد بیش‌تر طلب می‌کنند و قیمت‌ها را باز هم بیش‌تر می‌کنند. بعلاوه کسانی که بیکارند و «درآمد»‌ی ندارند یا مثل بازنیستگان مستمری‌های نسبتاً ثابتی دارند، بیش از پیش تحت فشار قرار می‌گیرند؛ و بدیهی است که علت این وضع مزد‌های بالا و بالارونده است. ثانیاً، از نظر این سرمایه‌داران، بقیه‌ی سرمایه‌داران مثل خود این‌ها لزوماً شریف و خیرخواه نیستند و می‌توانند شریر و دزد و کلاش باشند و وقتی ببینند مزد‌ها بالا رفته و کارگران پول بیش‌تری در جیب دارند، بلاfacله قیمت اجناس شان را بالاتر ببرند: صاحب‌خانه اجاره‌اش را بالاتر می‌برد، نانوا و قصاب، بی‌آن‌که هزینه‌ی تولیدشان بیش‌تر شده باشد نان و گوشت را گران‌تر می‌فروشند. کارگران اگر منصف و معقول باشند، با چشمان خود می‌بینند که این وضع همیشه اتفاق می‌افتد و می‌توانند به آن اعتراف کنند.

این «خیرخواهی» سرمایه‌داران مذکور را، که خیلی «خالصانه» و با زبانی عامه‌فهم طرح شده است، علمای ریز و درشت «علم» اقتصاد (که در این چهل و چند ساله‌ی گذشته، ما متأسفانه بیش‌تر ریزش را داشته‌ایم تا درشت‌ش را) در عبارت‌ها و فرمول‌های بسیار «علمی» و البته کم‌تر عامه‌فهم صورت‌بندی می‌کنند، در مقالات و کتاب‌ها و رساله‌های شان می‌نویسند و به‌قصد تولید علمای عمدتاً ریز دیگر، در دانشگاه‌ها تدریسش می‌کنند. این علماء، آن دو دلیل سرمایه‌دار را به مرتبه‌ی والای دو **قانون «علمی»** در «علم» اقتصاد ارتقاء می‌دهند، آن‌هم قوانینی که نه تنها برای جامعه‌ی سرمایه‌داری، بلکه از آغاز بشریت تا امروز و تا انتهای ابدیت معتبر بوده‌اند، هستند و خواهند بود. آن‌ها نیز تردیدی ندارند که اولاً بالاترین هزینه‌ی «فاکتور کار» در تولید، موجب افزایش قیمت‌های تمام‌شده است و حتی برای داستان دور شیطانی افزایش مزد‌ها و افزایش قیمت‌ها و تورم، اسم و عنوانی «علمی» اختراع کرده‌اند به‌نام

«مارپیچ صعودی مزد - تورم» که منظور از آن دقیقاً همان چیزی است که سرمایه‌داران می‌گویند. ثانیاً، مزدهای بالا و افزایش آن‌ها نیز «افزایش سطح تقاضای مؤثر» نامیده می‌شود. علمای مذکور با وارد کردن عوامل و اصطلاحات دیگری مانند حجم پول و سرعت گردش پول و ضریب رشد تقاضا و عرضه و تناسب این دو ضریب، نهایتاً به این نتیجه می‌رسند که افزایش مزدها، سطح تقاضای کل را بالا می‌برد و در تحلیل نهایی، موجب افزایش قیمت‌ها می‌شود.

بنابراین زیان‌بخش‌بودن افزایش مزدها، به دو دلیل است که درواقع ربط مستقیمی به هم ندارند. یکی افزایش قیمت‌ها در اثر افزایش هزینه‌ی تولید؛ دوم افزایش قیمت‌ها به دلیل افزایش تقاضای کل. اشکال کار در این جاست که این دو دلیل، تا جایی که به سازوکار تشکیل قیمت‌ها مربوط است، در اساس متناقض‌اند؛ و با این‌که «علم» اقتصاد عامیانه و مبتدل از دست کم دویست سال پیش نمی‌خواهد به این تنافق اعتراف کند، باید منصفانه گفت که ناتوانی این «علم» در اعتراف به، و حل آن، لزوماً ناشی از دانش اندک یا خرفتی «دانشمندان» نیست، بلکه ناشی از تنافق واقعی شیوه‌ی تولید سرمایه‌داری و برخاسته از هویت و ماهیت آن است. بدون این تنافق، اساساً سرمایه‌داری وجود ندارد. ببینیم چرا.

اگر سرمایه‌دار می‌توانست قیمت فروش کالا‌یش را خود تعیین کند، به این ترتیب که قیمت کالا‌یش را برابر با هزینه‌ی تولید آن، بعلاوه‌ی درصد معینی سود («منصفانه») بداند و آن را به همین قیمت نیز در بازار بفروشد، آن‌وقت می‌توانست مدعی رابطه‌ی مستقیمی بین مزد و سطح قیمت‌ها بشود. اشکال کار این است، که بنا بر دلیل دوم سرمایه‌دار و اقتصاددان سخن‌گوی او، قیمت‌ها را تعادل تقاضا و عرضه در بازار تعیین می‌کند و هزینه‌ی تولید کالا در تشکیل این قیمت نقش تعیین‌کننده ندارد. به عبارت دیگر، قانون اول می‌گوید که هرچه هزینه‌های تولید سرمایه‌دار کم‌تر باشند، سودش بیش‌تر است و هرچه بیش‌تر باشند، سودش کم‌تر و اگر هزینه‌های تولیدش در بلندمدت بیش‌تر از قیمت‌های بازار باشند، ورشکست می‌شود و باید بازار را ترک کند. به همین دلیل مزدهای پائین و ایستا، ربطی به خیرخواهی سرمایه‌دار ندارند، بلکه فقط میزان سودش را تعیین می‌کنند و هرچه مزدها کم‌تر باشند، موجب افزایش سودش می‌شوند. هرچند ممکن است این قانون دوم مج «خیرخواهی» سرمایه‌دار را باز کند، اما به هیچ‌وجه مشکل و تنافق را حل نکرده است. زیرا سرمایه‌دار و علمای مدافعان «مارپیچ» کذايی می‌توانند مدعی شوند که برای به تعادل رسیدن عرضه و تقاضا، باید عرضه‌ای وجود داشته باشد و عرضه‌کننده باید بتواند قیمتی پیشنهاد کند و این قیمت مسلماً نمی‌تواند بی‌ارتباط با هزینه‌ی تولید محصول باشد. عرضه‌کننده نمی‌تواند قیمتی را پیشنهاد کند که کم‌تر از هزینه‌های تولید اوست. این کار به زیان اوست و

در بلندمدت موجب ورشکستگی اش می‌شود. بنابراین عرضه کننده باید قیمتی پیشنهاد کند و این قیمت به هزینه‌های تولیدش وابسته است. از همین‌رو باید بتواند برای رقابت با رقیبانش قیمت‌های مناسب‌تری پیشنهاد کند و هرچه هزینه‌های تولیدش، و از جمله مزد کارگرانش، کم‌تر باشد، دست و بالش در پیشنهاد قیمت‌های پائین‌تر بازتر است. البته این قانون اول اس‌وقس بهتری دارد و از یک هسته‌ی حقیقی برخوردار است. زیرا، چه مقدار ارزش یک کالا را بر حسب مقدار کار (اجتماعاً لازمی) که برای تولیدش صرف شده است تعیین کنیم و چه قیمتی را بر اساس قیمت عناصری که در تولیدش وارد شده‌اند (اعم از تأسیسات، ماشین‌آلات، مواد خام، اجاره، بهره‌ی پول و البته مزد کارگران) محاسبه کنیم، نمی‌توانیم از ورودی‌های تولید (چه بر حسب زمان کار و چه قیمت) صرف‌نظر کنیم. اما پیش از آن که به این هسته‌ی حقیقی بپردازیم، بهتر است، معضل اصلی را دنبال کنیم.

به این ترتیب، هرچند قانون دوم راز نگرانی کاذب سرمایه‌داران برای رفاه کارگران و دیگر اقشار جامعه را فاش می‌کند، اما هنوز نمی‌تواند سهم مزد در تشکیل قیمت (یا به تعبیر دقیق و درست، ارزش سرمایه‌ی متغیر در ارزش کالا) را نقض و انکار کند. نکته اما دقیقاً این است که سهم ارزش سرمایه‌ی متغیر در ارزش کالا، به صورت سهم مزد در تشکیل قیمت جلوه می‌کند و از این‌جا تا برقراری رابطه‌ای مستقیم بین افزایش سهم مزد و افزایش قیمت‌ها راه دوری نیست. برای روشن‌شدن مشکل و برداشتن گامی در حل آن، می‌توانیم وضعیتی را فرض بگیریم که هرچند تحقیقش در واقعیت شیوه‌ی تولید سرمایه‌داری غیرممکن است، اما خود فرض غیرمجاز نیست و خواهیم دید که چرا چنین فرضی به لحاظ نظری و واقعی مجاز است.

فرض کنیم سرمایه‌دار یا کارفرمایی با کارکنانش (کارگر و کارمند و مدیر عالی‌رتبه و متخصص بر جسته) توافق کند که بجای پرداخت مزدشان به صورت مبلغی پول، وسائل و امکانات معاش‌شان، به تناسب از مسکن و خوراک و پوشاسک گرفته تا سلامت و درمان و کلاس کنکور و شهریه‌ی مدرسه و دانشگاه فرزندان‌شان، را تأمین کند. در ضمن برای این‌که پیش‌اپیش متهم نشویم با خیالات برابری خواهانه، اهمیت تقسیم کار و تخصص و مراتب شغلی در جهان مدرن را نادیده گرفته‌ایم، برای مثال و نتایج ما کوچک‌ترین فرقی ندارد که سرمایه‌دار پذیرفته باشد، برای کارگر ساده‌اش آلونکی در حلبی‌آبادی و نان و ماستی، و برای مدیران و متخصصانش ویلایی در بالای شهر و انواع اغذیه و اشربه‌ی مرغوب و ماشین شخصی و غیره و غیره را تقبل کند. فرض ما اولاً فقط این است که سرمایه‌دار متعهد است امکان معاش را فراهم کند و ثانیاً این‌که، در طول سال‌های متوالی کوچک‌ترین تغییری در این امکانات ایجاد نشود، نه

بهتر و بیش تر شوند، و نه کم تر و بدتر. همان مسکن، همان حجم و وزن و شکل و کیفیت و کمیت از خوردنی و نوشیدنی و پوشیدنی و غیره. این دو فرض بهما کمک می کند که بتوانیم بی امواگر ادعا کنیم که در طول سال ها، مزد کارکنان این بنگاه کوچک ترین تغییری نمی کند.

پس از تأمین امکانات معاش در دوره زمانی معینی (مثلًاً یک ماه یا یک سال) سرمایه دار متوجه می شود که برای تهیه این امکانات باید پول بیشتری بپردازد؛ به عبارت دیگر باید سهمی از پول سرمایه اش را که برای تخصیص به مزد در نظر گرفته است افزایش بدهد، زیرا قیمت اجناس و خدمات بالا رفته است.<sup>[1]</sup> با این حال سرمایه دار می داند که کارکنانش نقشی در این تغییر ندارند. آن ها کما کان از همان مسکن، همان خوراک و پوشак و وسائل رفت و آمد و امکان تحصیل فرزندان و درمان و غیره استفاده می کنند که در مقطع زمانی پیش تر می کردند. با وجود این، ممکن است سرمایه دار ناچار شود پول بیشتری را که برای تهیه این امکانات خرج کرده است و افزایش یافتن هزینه های تولیدش در قالب مقدار بیشتری پول را به نحوی در قیمت محصولاتش دخالت بدهد. بنابراین، اگر برای خود او پرسش و معضلی پیش نیاید، دست کم اقتصاددان سخن گوی او، با یک معضل در «علم» اقتصادش روبروست. زیرا از یک طرف بدیهی است که بنا به فرض ما، نه **مقدار** و **کیفیت** کارها تغییری کرده اند و نه **مقدار** و **کیفیت** اجناسی که معاش کارگران را تأمین می کند. اما **مقدار پولی** که برای فراهم آوردن امکان انجام مقدار و کیفیت تغییر نیافتدۀ ای از کار خرج شده، افزایش یافته و احتمالاً موجب افزایش قیمت ها شده است. تا این جای قضیه ممکن است افزایش قیمت محصولات این سرمایه دار موجب

<sup>[1]</sup> البته نکته بسیار مهم و تعیین کننده ای که نباید از دیده پنهان بماند — و فقط برای لطمہ نزدن به روای متن، آن را در حاشیه می آورم — این است که با فرض افزایش متداوم بار آوری کار، که سرشت نشان شیوه تولید سرمایه داری و ضامن تداوم هستی آن است، در حقیقت سهمی که باید به سرمایه می متغیر تخصیص یابد، بی تردید کاهش یافته و سرمایه دار در اساس برای تهیه این لوازم و امکانات معاش هزینه کمتری دارد؛ زیرا در اثر افزایش بار آوری، زمان کار اجتماعاً لازم برای تولید تک کالا، و بنابراین مقدار ارزش آن کاهش یافته است. افزایش مبلغ اسمی قیمت ها و سطح قیمت های بازار، و ضرورت تخصیص پول بیشتری به این بخش، این حقیقت را پنهان می کند. با این حال در کشورهای پیشرفته سرمایه داری که رشد بار آوری کار متداوم و مؤثر است، حتی مبالغ اسمی و قیمت های بازار هم نمی توانند این واقعیت را پنهان کنند. مثلًاً اگر سرمایه دار مثال ما ده سال پیش تعهد کرده بود برای یکی از کارمندان عالی رتبه اش یک کامپیوترا شخصی و برای استفاده ای خصوصی نیز تهیه و تأمین کند، امروز تهیه ی چنان کامپیوترا با همان سرعت سی بی بو، حافظه ای ثابت و قدرت گرافیکی، فقط در فروشگاه اجناس اسقاطی ممکن بود و اگر آن روز لازم بود، مبلغی معادل ۱۰۰۰ دلار را صرف خرید آن کند، امروز تهیه ی آن با کمتر از ۱۰ دلار ممکن می بود. همین به خودی خود نشان می دهد که در کنار افزایش نرخ تورم، مزدهای واقعی کاهش یافته اند؛ و این روندی است برای کشورهای پیشرفته سرمایه داری که هیچ کس، حتی اقتصاددان نولیبرال، منکر آن نیستند.

افزایش سطح قیمت‌ها به‌طور کلی و نرخ تورم شده باشد، اما علت آن بدون کوچک‌ترین تردیدی زیاده‌خواهی و ادعای غیرواقع‌بینانه‌ی کارکنان برای افزایش دستمزد نیست. آن‌ها، بنا بر فرض، ذره‌ای بیش‌تر از آن‌چه قبلاً بود، نخواسته‌اند و نگرفته‌اند.

پیش از آن که به واکاوی ژرف‌تر این معضل و علل آن بپردازیم، باید به این وعده وفا کنیم و نشان دهیم که چنین فرضی، هرچند غیرقابل تصور و تحقق در واقعیت جامعه‌ی سرمایه‌داری است، اما ناموجه و نامشروع نیست.

**نخست:** فرض ما در حقیقت چیزی جز این نیست که مزدها در فواصل معین زمانی و ادوار تولید، در سطح جبران نرخ تورم افزایش یافته باشند؛ و چنین فرضی نه غیرمجاز است و نه غیرواقعی؛ در بسیاری از کشورهای پیشرفته‌ی سرمایه‌داری افزایش مزدها در حد جبران نرخ تورم امری بدیهی است و در ایران نیز هستند مدعیانی که معتقدند افزایش حداقل دستمزد همیشه نرخ تورم را جبران کرده است؛ هرچند این، ادعایی دروغ و بی‌شرمانه است و به آن بازخواهیم گشت. ما با این مثال نشان می‌دهیم که افزایش مزدها، در حدی که نرخ تورم را جبران کند، کوچک‌ترین نقشی در افزایش قیمت‌ها ندارد؛ آن‌هم به هر دو دلیل مذکوری که سرمایه‌داران و اقتصاددانان شان دارند. تا جایی که به دلیل/قانون اول مربوط است: اگر همه‌ی مزدها در حد جبران نرخ تورم افزایش یابند، نمی‌توانند در خود قیمت نقشی ایفا کنند. مثلاً اگر قیمت کالایی در اثر تورم از ۱۰۰ به ۱۲۰ رسیده باشد و مزد کارگری نیز که قرار است آن کالا را بخرد ۲۰ درصد افزایش یافته باشد، در رابطه‌ی اقتصادی تغییری حاصل نشده است. این‌که تخم مرغ را صد سال پیش چند شاهی می‌فروختند و امروز چند هزار تومان، نه مانع از آن است که درصد معینی از افراد جامعه، آن روز و امروز قدرت خریدش را داشته باشند و نه لزوماً به معنای تورم در معنای اقتصادی این اصطلاح است. تا جایی نیز که به دلیل/قانون دوم مربوط است، افزایش مزدها در حد جبران نرخ تورم، کوچک‌ترین تغییری در تقاضای مؤثر ایجاد نمی‌کند و نمی‌تواند بنا بر قانون دوم موجب افزایش قیمت‌ها شود. با مزد سال قبل می‌شد ماهی نیم کیلو گوشت خرید؛ امروز قیمت گوشت و مقدار مزد، مثلاً هردو دو برابر شده‌اند. با این حال با مزد فعلی هم فقط می‌توان همان نیم کیلو گوشت را خرید. نه کمتر و نه بیش‌تر.

**دوم:** در این فرض، در محاسبه‌ی افزایش قیمت اجنبی که در ازای مزد مبادله می‌شوند، تغییرات خود مزد در فاصله‌ی زمانی محاسبه، ثابت فرض شده است. این فرض نه غیرمجاز است، نه نامعمول. اگر قرار بود برای محاسبه‌ی حداقل دستمزد، تغییرات خود مزد نیز وارد سبد معاش شود، روند محاسبه به دور

باطل و تسلسلی ابلهانه دچار می‌شد. در این محاسبه سهم مزد از طریق کالاهای مابهای از آن لحاظ شده است. البته از چنین دور باطلی حتی اقتصاد کلاسیک نیز برکنار نبوده است، چه رسید به اقتصاد به‌گفته‌ی مارکس عوامانه یا ولنگار (ولنگار) که امروز شالوده‌ی اصلی درسنامه‌های آموزش «علم» اقتصاد است.<sup>[1]</sup> در محاسبه‌ی حداقل دستمزد به‌شیوه‌ی «علم» اقتصاد بورژوای و بر پایه‌ی سبد معاش، این پرسش بی‌پاسخ می‌ماند که آیا سهم دستمزد از طریق قیمت اقلام درون این سبد، باید براساس هزینه‌ی تولید خود آن‌ها، یا بر اساس قیمت‌های جاری درنظر گرفته شود؟ به این نکته نیز بازخواهیم گشت.

در مقیاسی کلان‌تر، بهترین دلیل برای بی‌تأثیری مقدار و افزایش دستمزدها بر افزایش تورمی قیمت‌ها، رابطه‌ی این دو نرخ در دوران‌های رکود و بحران سرمایه‌داری است. در این دوران‌ها، دامنه‌ی عظیم و تودهوار بیکاری و نزول دستمزدها، با نرخ‌های نجومی تورم همزمان و هم‌گام است. بدیهی است که در استناد به آمارهای اقتصادی، برقراری رابطه‌ای یک به یک بین نرخ بیکاری و نرخ تورم و نادیده‌گرفتن دیگر عوامل اقتصادی، نیروی استدلالی ضعیفتری دارد؛ با این حال عجیب نیست که در سال بحرانی ۲۰۰۸ در امریکا نرخ بیکاری برابر با ۵.۸ درصد و نرخ تورم ۶.۵ درصد، و مثلاً در همین سال در آلمان به ترتیب نرخ بیکاری ۳.۲ درصد و نرخ تورم ۲.۶ درصد است. در حالی‌که در سال ۲۰۰۹ و با آغاز چشم‌اندازهای خروج از بحران و بالارفتن درصد اشتغال، نرخ تورم در امریکا به منفی ۲.۶ درصد و در آلمان به ۰.۳ درصد سقوط می‌کند.

در ایران، ادعای جبران نرخ تورم با افزایش حداقل دستمزد، حتی‌بنا بر آمارهای رسمی کاملاً بی‌پایه است. فقط اشاره به یک نکته همه‌ی این‌گونه ادعاهای بی‌شرمانه را بی‌اعتبار می‌کند. در فاصله‌ی

<sup>[۱]</sup> «وقتی آ. اسمیت به پژوهش پیرامون «نرخ طبیعی» دستمزد یا «قیمت طبیعی» دستمزد می‌پردازد، اصل راهنمای او چیست؟ قیمت طبیعی وسائل معاشری که برای بازتولید توانایی کار ضروری‌اند. اما او قیمت طبیعی این وسائل معاش را چگونه تعیین می‌کند؟ اگر اساساً تعیین‌شان کند، دوباره بازمی‌گردد به تعیین درست ارزش، یعنی به زمان کار لازم برای تولید این وسائل معاش. اما آن‌جا که این مسیر درست را ترک می‌کند، دچار دور باطل می‌شود. قیمت طبیعی وسائل معاشری که قیمت طبیعی دستمزد را تعیین می‌کند، چگونه تعیین می‌شود؟ از طریق قیمت طبیعی «دستمزد»، «قیمت طبیعی» سود و «قیمت طبیعی» رانت زمین، که قیمت طبیعی آن وسائل معاش و همه‌ی کالاهای دیگر را تشکیل می‌دهند. و همین طور الی غیرالنهایه. وراجی‌های مربوط به قانون عرضه و تقاضا طبیعاً در این‌جا راهی برای رهایی از دور باطل نیستند. زیرا، دقیقاً زمانی که عرضه و تقاضا برهم منطبق‌اند، یعنی زمانی که قیمت کالا به‌واسطه‌ی نوسان‌های عرضه و تقاضا بالاتر یا پائین‌تر از ارزشش نیست، یا به سخن دیگر، زمانی که قیمت تمام‌شده‌ی کالا (یا ارزش کالایی که از سوی فروشنده عرضه می‌شود) در عین‌حال همان قیمتی است که تقاضا پرداختش می‌کند، باید «قیمت طبیعی» یا قیمت منطبق بر ارزش کالا، مقداری «علوم» و موجود باشد.» (مارکس؛ نظریه‌های ارزش اخلاقی، مجموعه‌آثار آلمانی، جلد ۱، ص ۶۸).

سال‌های ۱۳۵۹ تا ۱۳۶۳، افزایش حداقل دستمزد برابر با صفر درصد بوده و در مبلغ ۱۹۰۵ تومان ثابت مانده است. در فاصله‌ی بین ۱۳۶۴ تا ۱۳۶۵ بدون تغییر در مبلغ ۲۱۶۰ تومان و در فاصله‌ی بین ۱۳۶۷ تا ۱۳۶۸ در مبلغ ۲۴۹۰ تومان درجا زده است، در حالی که نرخ تورم در فاصله‌ی این ۹ سال هرگز کمتر از ۹ درصد نبوده و بین ۹ تا ۲۲ درصد نوسان کرده است. این ارقام مسلماً فقر و رنج و فشار کمرشکن هزینه‌ی معاش را برای توده‌ی عظیم تهییدستان نشان نمی‌دهد. کافی است تصور کنیم که در این فاصله جنسی که قیمتیش مثلاً در سال ۱۳۵۹، یک‌هزار تومان بوده است، در سال ۱۳۶۷ حتی با ۶ هزار تومان نیز قابل خریداری نیست و بیشتر از ۶ برابر شده است، در حالی که حداقل دستمزد حتی یک‌ونیم برابر هم نشده است. علاوه بر این باید توجه داشت که نرخ تورم معیار مناسبی برای اندازه‌گیری فشار و تحملی فقر بر تهییدستان نیست، زیرا در محاسبه‌ی این نرخ اقلامی وارد می‌شوند که در شمار کالاهای مورد مصرف تهییدستان و اقشار کم‌درآمد نیستند. برای این کار مقایسه‌ی قیمت اجنباسی مانند پیاز، قند، ماست یا روغن مایع، به عنوان نمونه، گویا نرنده است. در حالی که بنا بر نرخ رسمی تورم، قیمت‌ها در سال ۱۳۹۹ در مقایسه با سال ۱۳۵۸، حدود ۱۸۰۰ برابر شده‌اند، قیمت اقلام فوق به ترتیب ۸ هزار، ۵ هزار، ۸ هزار و ۸ هزار برابر شده‌اند. ادعای جبران نرخ تورم یا افزایش تورمی قیمت‌ها در اثر افزایش مزدها، پوچتر از این نمی‌تواند باشد.

## نقد اقتصاد سیاسی

اینک ببینیم آیا نقد اقتصاد سیاسی و نظریه‌ی ارزش مارکس می‌تواند پرسش‌های تاکنون بی‌پاسخ مانده و معضل رابطه‌ی مزد و تورم را حل کند؟ در مثالی فرضی که طرح کردیم، دیدیم که به رغم ثابت‌ماندن مزدها، سرمایه‌دار ناچار می‌شود کالاهای خدمات مورد نیاز کارکنانش را با هزینه‌ی بیشتر و خرج پول بیش‌تری تأمین کند. یعنی در حالی که کیفیت و کمیت این کالاهای خدمات ثابت مانده، قیمت‌شان تغییر کرده و با میزان قیمت‌های جاری، افزایش یافته است. بنابراین کاملاً آشکار است که این «تناقض» از شکل پولی یا بیان پولی ارزش این محصولات منشاء گرفته است؛ و دقیقاً از همین‌روست که اگر سرمایه‌دار بجای تهییه‌ی وسائل معاش و امکانات زندگی کارکنانش، پولش را به خود آن‌ها می‌پرداخت و از نظر خودش کار آن‌ها را می‌خرید، امری که در واقعیت هر روزه‌ی جامعه‌ی سرمایه‌داری صورت می‌گیرد، آن‌گاه به نظر می‌آمد، علت افزایش قیمت محصولات، افزایش مزدهاست، در حالی که، همان‌طور که دیدیم، مزدها تغییری نکرده‌اند. سوالی نیز که در محاسبه‌ی سبد معاش بی‌پاسخ ماند، دقیقاً همین بود

که ما چطور می‌توانیم قیمت کار را با قیمت کالاهایی تعیین کنیم که قیمت آن‌ها را (از جمله) براساس قیمت کار تعیین کرده‌ایم؟ اقتصاد سیاسی هرگز از این دور باطل بیرون نرفت و نرفته است.

بر اساس نظریه‌ی ارزش مارکس، محصول کار انسان در شیوه‌ی تولید سرمایه‌داری، یا کالا، خصلتی مضاعف دارد. هم‌زمان، از یک طرف ارزش مصرفی است و از طرف دیگر ارزش. این خصلت دوم، یعنی ارزش، خود را به صورت یا در شکل ارزش مبادله‌ای نشان می‌دهد و این ارزش مبادله‌ای همان چیزی است که بیان پولی‌اش، یعنی بر حسب پول، به واسطه‌ی میانجی‌هایی به همان چیزی بدل می‌شود که ما تحت نام «قیمت» می‌شناسیم. **مقدار** این ارزش برابر است با مقدار زمان کار اجتماعاً لازمی که برای تولید (و بازتولید) این کالا لازم است. آن‌چه نیازهای مادی و معنوی انسان را برطرف می‌کند، ارزش مصرفی کالاست، نه ارزشش. در شیوه‌ی تولید سرمایه‌داری، **نیروی کار** انسانی نیز یک کالاست و مثل هر کالای دیگر هم ارزش مصرفی دارد و هم ارزش (و ارزش مبادله‌ای). ارزش مصرفی **نیروی کار** این است که با مصرف‌شدنش، کار یا فعالیت انسانی به وجود آورد و مقدار ارزشش برابر است با مقدار ارزش کالاهایی که برای بازتولیدش لازم‌اند. آن‌چه سرمایه‌دار می‌خرد، — برخلاف تصور او و کل اقتصاد بورژوازی از آغاز تا امروز — کار روزانه‌ی کارگر نیست، بلکه **نیروی کار** کارگر است. مزدی نیز که سرمایه‌دار می‌پردازد، قیمت کار روزانه‌ی او نیست، بلکه ارزش (یا قیمت) کالاهایی است که برای بازتولید این نیروی کار لازم‌اند. بنابراین در اساس فرقی نمی‌کرد که سرمایه‌دار خود این کالاهای را فراهم کند یا معادل بهای‌شان را به کارگر بدهد. همان‌طور که در حالت اول، «مزد» نقشی در افزایش قیمت‌ها ندارد، در حالت دوم نیز ندارد. **شکل پولی مزد**، این توهمندی و **وارونگی** را پدید می‌آورد. به گفته‌ی مارکس: «اهمیت تعیین‌کننده‌ی دگردیسی ارزش و قیمت نیروی کار به قواه یا شکل مزد یا به ارزش یا قیمت **خود کار**» در این است که «همه‌ی تصورات حقوقی کارگر و سرمایه‌دار، همه‌ی رازآمیزی‌های شیوه‌ی تولید سرمایه‌داری، همه‌ی آزادی‌های متوجه‌مانه‌اش و همه‌ی یاوه‌سرایی‌های توجیه‌گرانه‌ی اقتصاد ولنگار بر همین شکل پدیداری استوارند که رابطه‌ی واقعی را از دیده پنهان می‌کند، و، به وارونه، خلافش را می‌نمایاند.<sup>[1]</sup>

<sup>[1]</sup> مارکس؛ کاپیتاں، جلد ۱، مجموعه‌آثار آلمانی، جلد ۲۳، ص ۵۶۲. برای آشنایی بیشتر با نظریه‌ی مزد مارکس نگاه کنید به ترجمه‌ی فارسی فصل مزد در جلد اول کاپیتاں، «**دگردیسی ارزش نیروی کار به کارمزد**»، یا مقاله‌ی «**کالای نیروی کار**».

کالاهای درون سبد معاش، هریک ارزشی دارند و مجموع **مقدار** ارزش‌های شان — که برابر است با مقدار معینی کار اجتماعاً لازم — همچنین برابر است با مقدار ارزش کالای دیگری بهنام «نیروی کار»، که با آن مبادله می‌شود. بنابراین زمانی که مقدار ارزش نیروی کار وارد مقدار ارزش محصول کار، یا کالا، می‌شود، چه این مقدار بر حسب زمان کار اجتماعاً لازم محاسبه شود و چه بر حسب بیان پولی‌اش یا قیمت، نمی‌تواند دو بار در محاسبه‌ی مقدار ارزش محصول نقش ایفا کند. بنابراین «تورم»‌ی که در قیمت کالاهای سبد معاش لحاظ شده است، نمی‌تواند **یک‌بار دیگر**، این‌بار به‌مثابه مزد، نقش تورم‌آفرین داشته باشد. **شکل مزد**، به‌مثابه مبلغ معینی پول که در ازای مقدار معینی کار (روزانه، ماهانه، سالانه) پرداخت شده است، رابطه‌ی بین این مقدار با مقدار معادل آن، یعنی مجموع قیمت کالاهای مابه‌ای مزد، را قطع می‌کند و این توهم را به‌وجود می‌آورد که افزایش مزد به‌عنوان عاملی **قائم به ذات**، می‌تواند در افزایش قیمت محصول نقشی **مضاعف** ایفا کند. آن‌چه در کالای خریداری شده، یعنی نیروی کار از یک‌سو، با مجموع مقدار ارزش کالاهای درون سبد معاش، از سوی دیگر، برابر است، مقدار ارزش نیروی کار، یا مقدار معینی **زمان کار اجتماعاً لازم** است و ربطی به ارزش مصرفی نیروی کار ندارد. برعکس، ارزش مصرفی‌اش خاصیتی است که وقتی مورد استفاده قرار گیرد، می‌تواند کار (مجددی) ایجاد کند که زمانش، به‌مراتب بیش‌تر از زمان کار اجتماعاً لازمی است که نماینده‌ی ارزش مبادله‌ای آن است. بنابراین مزد، یا در حقیقت مقدار ارزش نیروی کار، نه تنها نمی‌تواند در افزایش تورمی قیمت نقشی داشته باشد، بلکه حتی اگر مقدار این مزد، جبران‌کننده‌ی **کل بارآوری کار** نیز باشد — امری که نافی و ناقض سرشت و شیوه‌ی هستی تولید سرمایه‌داری است و رویدادش محال است — باز هم نمی‌تواند چنین نقشی را ایفا کند. تجاوز مقدار مزد از مرز جبران ارزش نیروی کار، تنها به‌معنای کاهش ارزش اضافی و نهایتاً سود سرمایه‌دار است. **مزدها علت افزایش قیمت‌ها نیستند؛ برعکس، افزایش قیمت‌ها و تورم به معنای کاهش مزدها و کاهش ارزش نیروی کار است.**

بنابراین همه‌ی دعاوی یاوه‌سرایانه‌ی اقتصاد سرمایه‌دارانه در نقش تورمی افزایش مزدها، چیزی جز توجیهی ایدئولوژیک برای سرپوش‌نهادن بر این وارونگی واقعی، بر همین حقیقت نیست؛ همان‌گونه که آشکار‌ساختن این حقیقت، چیزی جز ستیزه‌جویی هم‌هنگام با شیوه‌ی تولید سرمایه‌دارانه نیست.